

RESPONSABLE	PROJET	EAP/ PP/BP	NUMÉRO DU PROJET	DATE D'ATTRIBUTI ON	BIEAP / FREMP REFERRAL & TRACK	DÉCLENCHEMENT DE LA CEAA / EXCLUSION / PROJET DÉSIGNÉ	DATE DE LA DÉCISI ON
1. FRPD obo VFPA	Préparation du site en vue de l'aménagement d'un entrepôt au 501, rue Boyd, New Westminster, C.-B.	PAE	12-006	2012-01-18	Piste 2	Auteur de la proposition 5(1)(a)	Révisé : 2012-07-18
2. FRPD obo VFPA	Préparation du site en vue de l'aménagement d'un entrepôt au 501, rue Boyd, New Westminster, C.-B.	PAE	12-006	2012-01-18	Piste 2	Auteur de la proposition 5(1)(a)	Révisé : 2012-09-26
3. FRPD obo VFPA	Préparation du site en vue de l'aménagement d'un entrepôt au 501, rue Boyd, New Westminster, C.-B.	PAE	12-006	2012-01-18	Piste 2	Auteur de la proposition 5(1)(a)	Révisé : 2012-11-04
4. Dillon Consulting Ltd. oo Ville de Richmond	Modernisation de la station de pompage au numéro 1 et à River Road, Richmond, BC	PP	12-032	2012-04-11	Piste 2	Territoire fédéral 5(1)(c)	Révisé : 2012-09-18
5. AECOM	Mise à disposition de camions au 2901 Commissioner Street, Vancouver (SSCP)	PP	12-037	2012-04-20	Référence 11-125, 12-055 et 12-093	Proposant 5(1)(a) ; exclu en vertu de l'annexe, section 7.1 Exclusions	2012-08-16
6. Neptune	Amélioration de l'infrastructure de manutention de Phos Rock "Project Craig"	PP	12-041	2012-04-20	Piste 1	Aucun	2012-08-07
7. Produits Suncor Energy	Confinement de la tuyauterie près du quai ouest de Suncor, terminal de Burrard	PP	12-043	2012-04-25	Piste 2	Aucun	2012-10-19
8. Reed Point Marina Ltd.	Installation de nouveaux abris à bateaux	PP	12-048	2012-05-04	Piste 1	Aucun	Révisé : 2012-07-13
9. Vancouver métropolitain	Réparations de la protection contre l'affouillement de Tilbury Main, Delta, BC	PAE	12-053	2012-05-15	Piste 1	Aucun	Révisé : 2012-07-23
10. Blue Water Systems obo Brighton Beach Properties	Remplacement d'un quai récréatif, Indian Arm	PAE	12-054	2012-05-15	Piste 1	Aucun	2012-09-05
11. PMV/Collings Johnston Inc. (partie de 2011-125)	Parc de stationnement des camions Commission, 2901 Commissionnaire Street, Vancouver	PP	12-055	2012-05-16	Référence 11-125, 12-037 et 12-093	Proposant 5(1)(a) ; exclu en vertu de l'annexe, section 7.1 Exclusions	2012-08-16
12. Terminaux de la côte Pacifique (PCT)	Projet de remplacement du Dumper MCC	PP	12-062	2012-05-28	Aucun - Interne	Aucun	2012-07-18
13. WULFF, Robert	Démolition d'un bâtiment et enlèvement d'une passerelle à Port Mann (Colombie-Britannique)	PP	12-065	2012-05-31	Piste 1	Aucun	2012-07-27
14. Envirowest obo Metro Vancouver	Réparation de l'égout sanitaire de l'intercepteur de Highbury, station d'épuration de l'île d'Iona, Richmond, BC	PAE	12-068	2012-06-07	Piste 1	Aucun	Révisé : 2012-07-25

**Notes :** PAE = procédure d'évaluation environnementale, PP = permis de projet, BP = permis de construire

Lorsque PP et BP sont marqués, il est implicite que EAP a également été appliqué. Si seul l'EAP est mentionné, cela signifie que l'EAP a été appliqué mais qu'aucun PP ou BP n'a été émis.

BIEAP-FREMP = Burrard Inlet Environmental Action Program-Fraser River Estuary Management Program (Programme d'action environnementale du bras de mer Burrard - Programme de gestion de l'estuaire de la rivière Fraser).

Les projets mentionnés ont fait l'objet d'un examen coordonné et inter-agences par les comités d'examen environnemental BIEAP-FREMP. Certains projets numérotés peuvent manquer dans l'ordre en raison d'un retrait, d'une

RESPONSABLE	PROJET	EAP/ PP/BP	NUMÉRO DU PROJET	DATE D'ATTRIBUTI ON	BIEAP / FREMP REFERRAL & TRACK	DÉCLENCHEMENT DE LA CEAA / EXCLUSION / PROJET DÉSIGNÉ	DATE DE LA DÉCISI ON
15. Seaspam	Installation d'un hangar à bateaux sur le quai 94, North Vancouver, BC	PP	12-073	2012-06-21	Piste 1	Aucun	2012-07-06
16. Foreshore Technologies / Nickel Brothers	Déménagement d'une maison de la rive à la barge, Dyke Road, Richmond, BC	PAE	12-078	2012-06-27	Piste 1	Aucun	2012-07-09
17. Hemmera, obo VFPA	Déploiement d'un hydrophone en mer au Deltaport	PAE	12-080	2012-07-05	Piste 1	Aucun	2012-07-19
18. Hemmera, obo VFPA	Déploiement d'équipements océanographiques au Deltaport	PAE	12-081	2012-07-09	Piste 1	Aucun	2012-07-19
19. Propriétés d'Aragon	Décharge d'eaux usées, 220 Salter Street, New Westminster, BC	PAE	12-083	2012-07-12	Piste 1	Aucun	2012-07-20
20. Foreshore Technologies / Nickel Brothers	Déménagement d'une maison de la rive à une péniche, réserve Musqueam, Vancouver, BC	PAE	12-084	2012-07-12	Piste 1	Aucun	2012-07-27
21. Club d'aviron de Vancouver	Remplacement de l'installation d'amarrage - Quai F	PP	12-087	2012-07-17	Piste 2	Aucun	2012-10-19
22. PGL, obo River Green Development	Assèchement des excavations et déversement au développement du village de River Green, Richmond, C.-B.	PAE	12-089	2012-07-19	Piste 1	Aucun	2012-08-29
23. Hemmera, obo VFPA	Étude hydroacoustique à Roberts Bank, C.-B.	PAE	12-090	2012-07-20	Piste 1	Aucun	2012-08-01
24. Port Metro Vancouver (PMV)	Zone de transit en face des sites de Columbia Containers et de l'ancien site de Coastal Containers	PP	12-093	2012-08-01	Référence 11-125, 12-037 et 12-055	Aucun	2012-08-16
25. Monarch Paving Ltd.	Entreposage de véhicules et d'équipements au 2468 Dollarton Highway, North Vancouver, BC	PP	12-094	2012-08-03	Aucun - Interne	Aucun	2012-08-16
26. GL Williams & Associates Ltd.	Metro Vancouver Annacis Main No. 4 Scour Protection Repairs (réparations de protection contre l'affouillement)	PP	12-095	2012-08-08	Piste 2	Aucun	2012-10-09
27. E-Z-Rect Manufacturing Ltd.	Acklands Grainger Pallet Racking à l'unité 102, 16111 Blundell Road	PP	12-098	2012-08-13	NON émis par la SEC	Aucun	2012-08-20
28. Société d'investissement dans les transports	Démolition du pont existant de Port Mann	PP	12-100	2012-08-24	Aucune - EE provinciale	Aucun	2012-09-24
29. Compagnie des chemins de fer nationaux du Canada.	Travaux d'urgence pour la réduction de l'érosion et la réparation des digues à Thorton Yard, Surrey, BC	PAE	12-101	2012-08-27	Piste 1	Aucun	2012-09-05
30. Rempel Bros Concrete Ltd	Centrale à béton portable temporaire	PP	12-102	2012-08-31	Aucun - Interne	Aucun	2012-12-21
31. PMV	Enlèvement des piles sur les aires de stockage des grumes d'exportation (PCLS)	PP	12-103	2012-09-05	Piste 1	Aucun	2012-09-06

**Notes :** PAE = procédure d'évaluation environnementale, PP = permis de projet, BP = permis de construire

Lorsque PP et BP sont marqués, il est implicite que EAP a également été appliqué. Si seul l'EAP est mentionné, cela signifie que l'EAP a été appliqué mais qu'aucun PP ou BP n'a été émis.

BIEAP-FREMP = Burrard Inlet Environmental Action Program-Fraser River Estuary Management Program (Programme d'action environnementale du bras de mer Burrard - Programme de gestion de l'estuaire de la rivière Fraser).

Les projets mentionnés ont fait l'objet d'un examen coordonné et inter-agences par les comités d'examen environnemental BIEAP-FREMP. Certains projets numérotés peuvent manquer dans l'ordre en raison d'un retrait, d'une

RESPONSABLE	PROJET	EAP/ PP/BP	NUMÉRO DU PROJET	DATE D'ATTRIBUTIO N	BIEAP / FREMP REFERRAL & TRACK	DÉCLENCHEMENT DE LA CEAA / EXCLUSION / PROJET DÉSIGNÉ	DATE DE LA DÉCISION
32. Groupe de développement Beedie	Entrepôt (bâtiment 3) 501 Boyd, New Westminster, BC	PP	12-104	2012-09-06	Aucun - Interne	Aucun	2012-12-20
33. VPDL obo Aero Trading	Remplacement des flotteurs et déplacement des pieux au 8592 Fraser Street, Vancouver, BC	PAE	12-106	2012-09-11	Piste 1	Aucun	2012-10-05
34. PMV	Travaux sur l'estran et installation d'un émissaire d'eaux pluviales au 2901 Commissioner Street, Vancouver, BC	PAE	12-108	2012-09-11	Piste 1	Aucun	2012-09-20
35. PMV (CCIP)	DTRRIP Passage supérieur de la chaussée	PP	12-110		Interne	Référence 11-136	2012-12-31
36. Forrest Marine - LMS 1681 (2 candidatures)	Remise en état des pieux et des flotteurs, expansion, dragage	PP	12-111		Piste 1	Aucun	2012-11-21
37. Canards Illimités Canada	Installation du géotextile	PAE	12-112	2012-09-19	Piste d'urgence 1	Aucun	2012-09-19
38. Cale sèche de Vancouver	Réinstallation de la clôture	PAE	12-113	2012-09-20	Piste 1	Aucun	2012-10-05
39. Vancouver Pile Driving Ltd.	Réparation de la gare maritime de Barnston/Port Kells	PAE	12-114	2012-09-20	Piste 1	Aucun	2012-10-03
40. Ville de Port Moody	Remplacement du flotteur dans le bras de Port Moody	PAE	12-115	2012-09-20	Piste 1	Aucun	2012-09-28
41. PMV	Démolition d'un bâtiment aux 2464 et 2468 Dollarton Highway, North Vancouver, BC (Crab Shack et Accurate Ironworks)	PP	12-117	2012-09-26	Aucun - Interne	Aucun	2012-09-28
42. Terminal Systems Inc (TSI)	Bâtiment administratif Vanterm	PP	12-118	2012-09-26	Aucun - Interne	Aucun	2012-10-30
43. WWL Vehicle Services Canada Ltd.	Remplacement du bois sur le poste d'amarrage 2	PAE	12-119	2012-09-26	Piste 1	Aucun	2012-10-09
44. Schnitzer Steel BC-Amix	Dragage (20 000 mètres cubes), Musqueam Drive, Surrey, BC	PAE	12-120	2012-09-27	Piste 1	Aucun	2012-10-06
45. Reload Films Inc	Tournage sur la route du front de mer, y compris les effets spéciaux	PAE	12-121	2012-10-01	Piste 1	Aucun	2012-10-03
46. West Coast Reduction Ltd.	Augmentation de la capacité des wagons	PP	12-122	2012-10-02	Aucun - Interne	Aucun	2012-10-29
47. Pacific Custom Log Sorting Ltd	Remplacement des pieux	PAE	12-123	2012-10-02	Piste 1	Aucun	2012-10-18
48. DP World	Poste d'amarrage 6 - Installation de dauphins (Centerm)	PP	12-124	2012-10-04	Piste 1	Aucun	2012-11-29
49. District de North Vancouver (DNV)	Avenue Pemberton, dérivation de la conduite d'évacuation des eaux pluviales	PP	12-125	2012-10-05	Piste 1	Aucun	2012-10-11
50. Keystone Environmental	Investigation environnementale par forage, Centennial Road à l'est de Ballantyne Pier, Vancouver, BC	PAE	12-126	2012-10-11	Piste 2	Aucun	2012-10-12

**Notes :** PAE = procédure d'évaluation environnementale, PP = permis de projet, BP = permis de construire

Lorsque PP et BP sont marqués, il est implicite que EAP a également été appliqué. Si seul l'EAP est mentionné, cela signifie que l'EAP a été appliqué mais qu'aucun PP ou BP n'a été émis.

BIEAP-FREMP = Burrard Inlet Environmental Action Program-Fraser River Estuary Management Program (Programme d'action environnementale du bras de mer Burrard - Programme de gestion de l'estuaire de la rivière Fraser).

Les projets mentionnés ont fait l'objet d'un examen coordonné et inter-agences par les comités d'examen environnemental BIEAP-FREMP. Certains projets numérotés peuvent manquer dans l'ordre en raison d'un retrait, d'une

RESPONSABLE	PROJET	EAP/ PP/BP	NUMÉRO DU PROJET	DATE D'ATTRIBUTIO N	BIEAP / FREMP REFERRAL & TRACK	DÉCLENCHEMENT DE LA CEAA / EXCLUSION / PROJET DÉSIGNÉ	DATE DE LA DÉCISION
51. Keystone Environmental	Investigation environnementale par forage, Centennial Road à l'est de Ballantyne Pier, Vancouver, BC	PAE	12-126	2012-10-11	Piste 2	Aucun	Révisé : 2012-11-07
52. Keystone Environmental	Enquête sur l'échantillonnage des sédiments autour de l'ancien quai BNSF, à l'est de la jetée Ballantyne, Vancouver, BC	PAE	12-128	2012-10-16	Piste 1	Aucun	2012-10-19
53. Keystone Environmental	Enquête sur l'échantillonnage des sédiments autour de l'ancien quai BNSF, à l'est de la jetée Ballantyne, Vancouver, BC	PAE	12-128	2012-10-16	Piste 1	Aucun	Révisé : 2012-11-07
54. Mill & Timber Products Ltd.	Enlèvement d'un bâtiment à ossature de bois et d'équipement de transport de billes - 10880 Dyke Road, Surrey, BC	PP	12-129	2012-10-16	Piste 1	Aucun	2012-11-15
55. Magasin d'enseignes (obo Mazin Furniture)	Signalisation extérieure chez Mazin Furniture	BP	12-131	2012-10-17	Aucun - Interne	Aucun	2012-10-29
56. JJM Construction obo Tree Island Steel	Travaux de stabilisation des pentes, Tree Island Slough, Richmond	PAE	12-134	2012-11-01	Piste 2	Aucun	2012-11-23
57. Soaring Attractions LP	Alimentation électrique pour l'amélioration du théâtre	PP	12-135	2012-11-02	AUCUN SEC n'a été délivré ; la décision a été prise lors de l'examen préalable à la demande.	Aucun	2012-09-26
58. ConeTec	Étude géotechnique au croisement du pipeline, bras nord du fleuve Fraser entre la rue Jellicoe et la route no 7	PAE	12-137	2012-11-09	Piste 1	Aucun	2012-11-16
59. Seaspan Ferries Corporation	Installation de pieux et soudage de murs au 7700 Hopcott Road	PAE	12-141	2012-11-16	Piste 1	Aucun	2012-11-26
60. Stantec à Harbour Air	Assainissement et restauration de l'habitat au terminal de Richmond, 4760 Inglis Drive	PAE	12-142	2012-11-20	Piste 2	Aucun	2012-11-26
61. Terminaux de Kinder Morgan Canada	Enlèvement du soufre près du poste d'amarrage ouest	PAE	12-143	2012-11-21	Piste 1	Aucun	2012-12-10
62. Pridy Brothers House Moving	Déménagement d'un bâtiment du 12900 Mitchell Road au 9925 River Road	PAE	12-144	2012-11-23	Piste 1	Aucun	2012-11-30
63. Terminal Systems Inc.	Installation d'un pont roulant de maintenance de 20 tonnes	PAE	12-146	2012-11-29	Aucun - Interne	Aucun	2012-12-17
64. PMV	Restauration des marais salés au site 3.1, terres de la PNT, Roberts Bank, C.-B.	PAE	12-147	2012-11-29	Piste 2	Aucun	2012-12-13
65. Projet CCIP de Worley Parsons	Forage géotechnique DTRRIP	PAE	12-149	2012-12-03	Aucun - Interne	Aucun	2012-12-06

**Notes :** PAE = procédure d'évaluation environnementale, PP = permis de projet, BP = permis de construire

Lorsque PP et BP sont marqués, il est implicite que EAP a également été appliqué. Si seul l'EAP est mentionné, cela signifie que l'EAP a été appliqué mais qu'aucun PP ou BP n'a été émis.

BIEAP-FREMP = Burrard Inlet Environmental Action Program-Fraser River Estuary Management Program (Programme d'action environnementale du bras de mer Burrard - Programme de gestion de l'estuaire de la rivière Fraser).

Les projets mentionnés ont fait l'objet d'un examen coordonné et inter-agences par les comités d'examen environnemental BIEAP-FREMP. Certains projets numérotés peuvent manquer dans l'ordre en raison d'un retrait, d'une

RESPONSABLE	PROJET	EAP/ PP/BP	NUMÉRO DU PROJET	DATE D'ATTRIBUTIO N	BIEAP / FREMP REFERRAL & TRACK	DÉCLENCHEMENT DE LA CEEA / EXCLUSION / PROJET DÉSIGNÉ	DATE DE LA DÉCISION
66. Eagle Valley Excavating Inc.	Excavation d'une route pour l'installation d'une gaine électrique de BC Hydro	PP	12-150	2012-12-04	Aucun - Interne	Aucun	2012-12-19
67. Tree Island Industries (Richmond)	Proposition de dragage et d'immersion en mer	PAE	12-152	2012-12-12	Piste 1	Aucun	2012-12-19
68. FWS Group à Richardson International	Investigation de l'emplacement de l'exutoire des eaux pluviales, 375 Low Level Road, North Vancouver, BC	PAE	12-154	2012-12-14	Piste 1	Aucun	2012-12-20
69. Worley Parsons obo Canexus Chemical	Réparation des cloisons à Canexus Chemical Canada Vancouver Harbour East	PAE	12-155	2012-12-17	Piste 1	Aucun	2012-12-24
70. Terminaux Westshore	Récupération du poste d'amarrage endommagé	PAE	12-157	2012-12-18	Piste 1	Aucun	2012-12-19
71. Propriétés de Ladner Reach	Dragage d'entretien	PAE	12-158	2012-12-24	Aucun - Interne	Aucun	2012-12-24
72. RAGAN, Lynne	Installation d'amarrage privée, 3377 Senkler Road. Belcarra, BC	PP	10-129		Piste 1	Aucun	Révisé : 2012-09-04
73. Alliance Grain Terminals (AGT)	Un chargeur de navires pour remplacer la galerie d'expédition existante	PP	11-054	2011-04-26	Piste 2	Aucun	Révisé : 2012-11-07
74. PMV/Collings Johnston Inc	Projet de corridor de la rive sud	PP	11-125	2011-08-31	Piste 1	Proposant 5(1)(a) ; exclues au titre de Annexe, section 7.1 Exclusions	2012-08-16
75. Browning	Installation d'un quai et de flotteurs, 4036 Marine Avenue, Belcarra, BC	PP	11-129	2011-09-30	Piste 1	Aucun	2012-08-21
76. BC Rail/Port Metro Vancouver	Projet d'amélioration de la route et du rail du terminal Deltaport - Deltaport Way, Delta, BC	PAE	11-136	2011-10-14	Examen de l'EE et déclaration de décision	Auteur de la proposition 5(1)(a)	2012-11-30

<b>Décisions de projet numérotées</b>	<b>76</b>
<b>Décisions relatives aux projets non numérotés</b>	<b>28</b>
• Dragage d'entretien	3
• Remplacement et entretien des pieux	19
• Nettoyage de la coque et de l'hélice	5
• Autres	1
<b>TOTAL</b>	<b>104</b>